

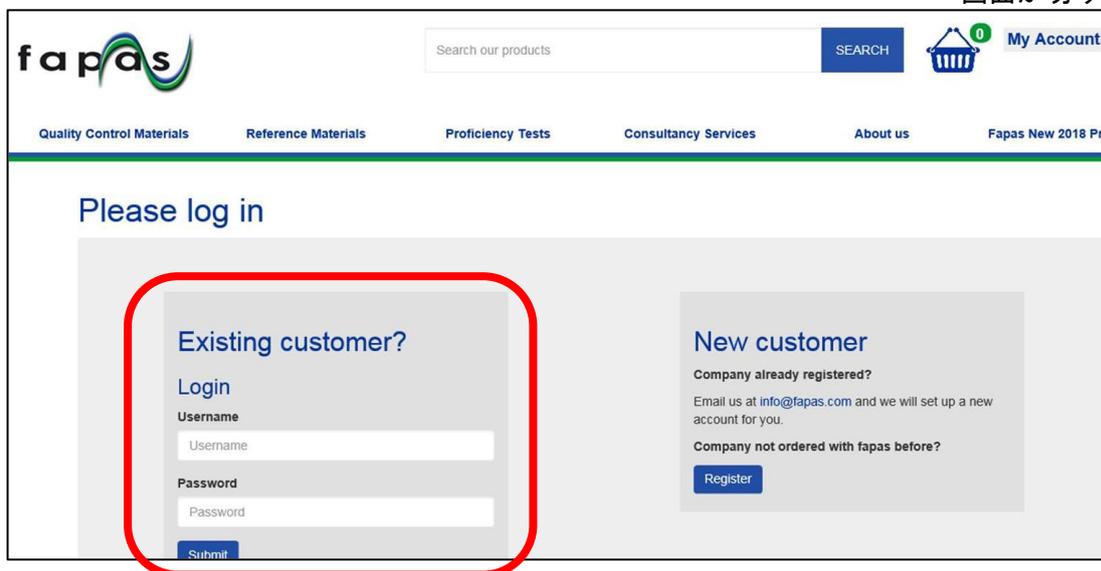
## FAPAS 結果入力方法（インストラクションダウンロード方法）

### 1. FAPAS のホームページにログイン

- ① <http://fapas.com/>にアクセスして下さい。
- ② My Account をクリックして、「ユーザー名とパスワード」入力画面へ進めてください。  
→ 画面が切り替わります



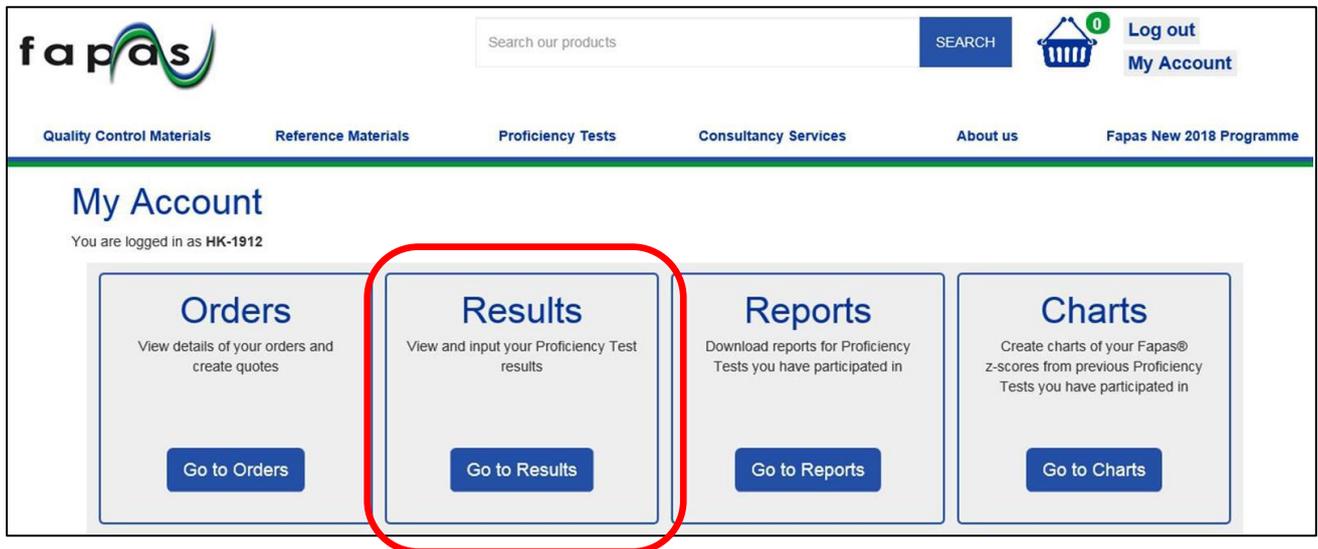
- ③ ユーザー名及びパスワードを入力してください。
- ④ 「Submit」をクリックして、「My Account」ページに進めてください。  
→ 画面が切り替わります



## 2. 技能試験サンプルを選択 (My Account ページより)

- ① 「Results」 内にある「Go to Results」をクリックして、「Proficiency Tests」ページに進めてください。

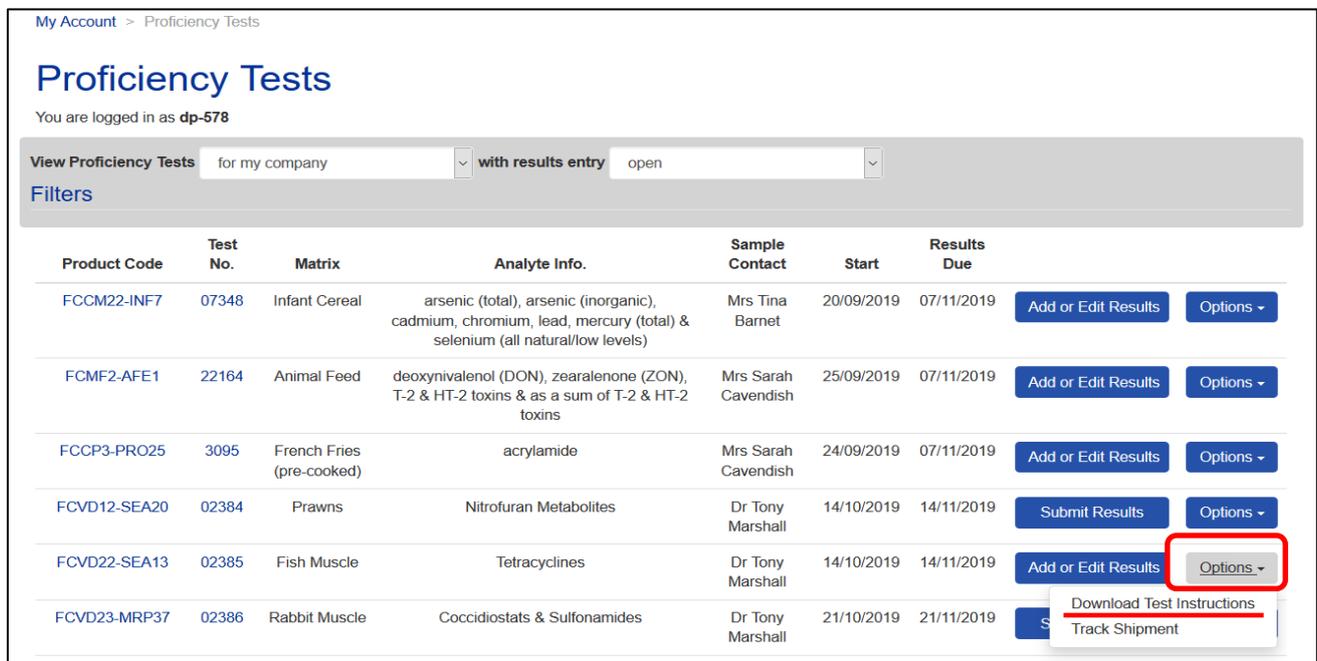
→ 画面が切り替わります



The screenshot shows the 'My Account' page with a navigation bar and four main sections: Orders, Results, Reports, and Charts. The 'Results' section is highlighted with a red box. Below the sections are buttons labeled 'Go to Orders', 'Go to Results', 'Go to Reports', and 'Go to Charts'.

- ② 現在参加中の技能試験一覧が表示されます。

- 試験指示書 (Instruction) をダウンロードする場合はダウンロードしたい技能試験の行にある「Options」をクリックして「Download Test Instructions」を選択してください。



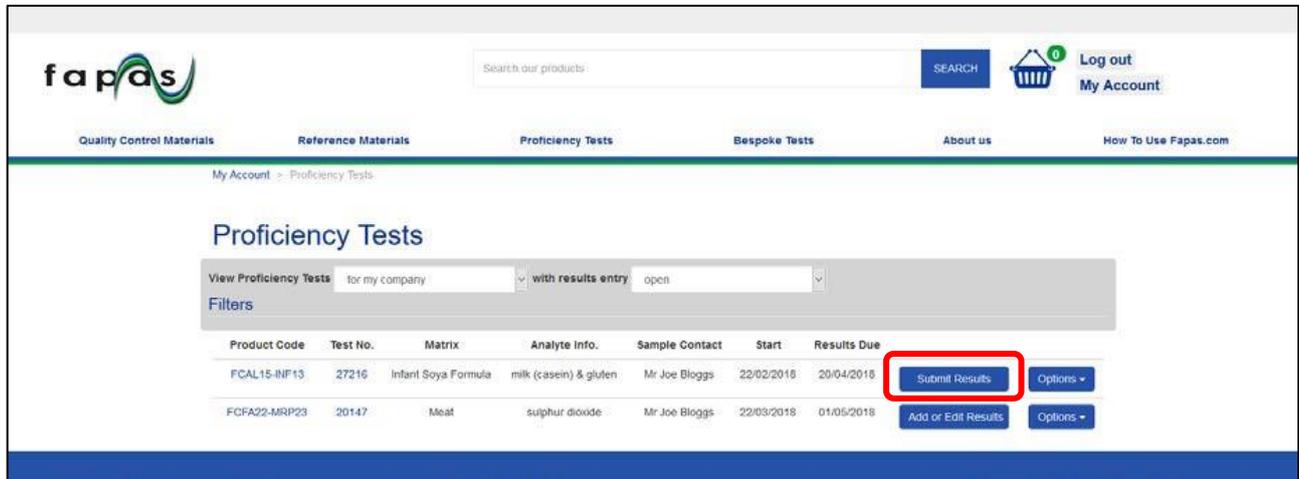
The screenshot shows the 'Proficiency Tests' page with a table of tests. The 'Options' button for the first test is highlighted with a red box. A dropdown menu is open for this button, showing 'Download Test Instructions' and 'Track Shipment'.

Product Code	Test No.	Matrix	Analyte Info.	Sample Contact	Start	Results Due		
FCCM22-INF7	07348	Infant Cereal	arsenic (total), arsenic (inorganic), cadmium, chromium, lead, mercury (total) & selenium (all natural/low levels)	Mrs Tina Barnett	20/09/2019	07/11/2019	Add or Edit Results	Options
FCMF2-AFE1	22164	Animal Feed	deoxynivalenol (DON), zearalenone (ZON), T-2 & HT-2 toxins & as a sum of T-2 & HT-2 toxins	Mrs Sarah Cavendish	25/09/2019	07/11/2019	Add or Edit Results	Options
FCCP3-PRO25	3095	French Fries (pre-cooked)	acrylamide	Mrs Sarah Cavendish	24/09/2019	07/11/2019	Add or Edit Results	Options
FCVD12-SEA20	02384	Prawns	Nitrofurans Metabolites	Dr Tony Marshall	14/10/2019	14/11/2019	Submit Results	Options
FCVD22-SEA13	02385	Fish Muscle	Tetracyclines	Dr Tony Marshall	14/10/2019	14/11/2019	Add or Edit Results	Options
FCVD23-MRP37	02386	Rabbit Muscle	Coccidiostats & Sulfonamides	Dr Tony Marshall	21/10/2019	21/11/2019	S	Options

●結果報告する場合は、報告したい技能試験の行にある「Submit Results」ボタンをクリックしてください。

※「Submit Results」ボタンは、まだ結果報告していない技能試験に表示されます。  
一方「Add or Edit Results」ボタンはすでに結果報告した技能試験に表示され、入力した結果を修正したい場合に使います。

→ 画面が切り替わります



My Account > Proficiency Tests

### Proficiency Tests

View Proficiency Tests for my company with results entry open

Filters

Product Code	Test No.	Matrix	Analyte Info.	Sample Contact	Start	Results Due	
FCAL15-INF13	27216	Infant Soya Formula	milk (casein) & gluten	Mr Joe Bloggs	22/02/2018	20/04/2018	<a href="#">Submit Results</a> <a href="#">Options -</a>
FCFA22-MRP23	20147	Meat	sulphur dioxide	Mr Joe Bloggs	22/03/2018	01/05/2018	<a href="#">Add or Edit Results</a> <a href="#">Options -</a>

### 3. 結果入力（数値の入力等）

3-1. 分析対象物のリストがあり、検出／非検出を回答するタイプの技能試験（＝セミブラインドテスト）の場合。 例：アレルギー、残留農薬、残留動物医薬、マイコトキシン、PAH

- ① 分析対象物ごとに、Not tested(分析せず)、Not Detected(非検出)、Provide Result（結果提出する）のいずれかを選択してください。（初期値では全て Not Tested となっています。）  
 分析を行って検出されなかった場合：Not Detected  
 分析を行って検出された場合：Provide Result  
 分析を行わなかった場合：Not Tested
- ② 全ての項目で選択したら、ページ最下段の「Proceed」ボタンをクリックしてください。  
 →画面が切り替わります。

**Results Submission - Analyte Selection**

Proficiency Test: 27216  
 Product Code: FCAL15-IF13  
 Test Dates: 22/02/2016 to 19/04/2016  
 Test Material(s): T27216A - Infant Soya Formula, T27216B - Infant Soya Formula

[View Results Submissions](#)

**T27216A - Infant Soya Formula**

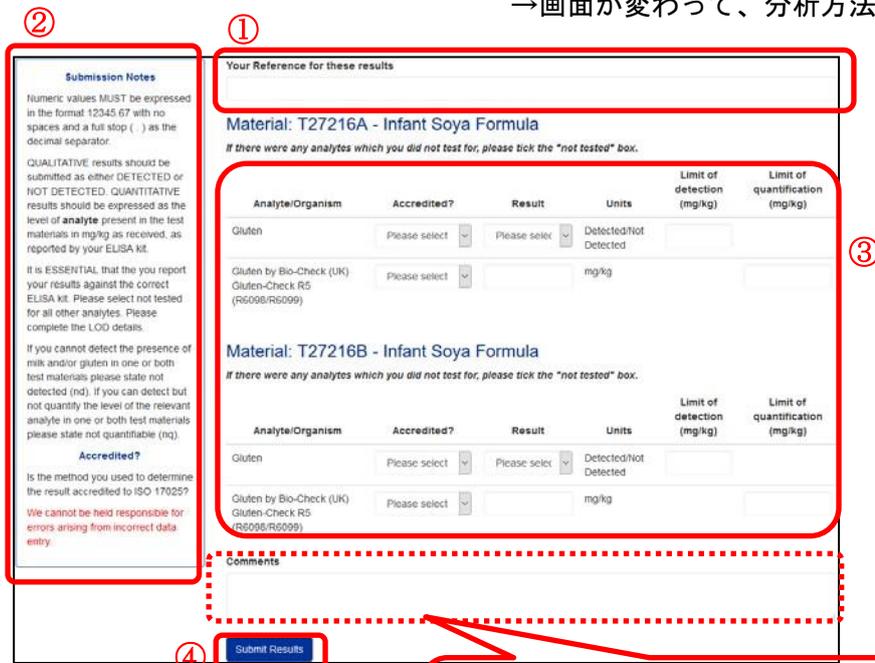
Analyte / Organism	Not Detected	Not Tested	Provide Result
Gluten	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by Bio-Check (UK) - Gluten-Check R5 (R6098/R6099)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by BioFront - MonoTrace Gluten (GLU-EK)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by Biomedal Diagnostics - GlutenTox ELISA Competitive G12 (KT-4758)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by Biomedal Diagnostics - GlutenTox ELISA Sandwich A1-G12 (KT-5195)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by ELISA Systems - Gliadin (ESGLISS-48)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by EuroProxima - Gluten-tec ELISA (5171GT)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by Ingenasa - Ingezim Gluten (30.GLU.K2)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by Ingenasa - Ingezim Gluten Quick (30.GL2.K2)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by Morinaga - Wheat/Gluten ELISA (M2103)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Gluten by Morinaga - Wheat/Gluten ELISA II (M2114)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
BLG by other kit/method (please specify)	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
Casein by other kit/method (please specify)	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
Whey by other kit/method (please specify)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

[Proceed](#)

3-2. セミブラインドテスト以外は2-②で「Submit Results」ボタンをクリックした後、セミブラインドテストでは3-1-②「Proceed」ボタンをクリックした後、測定結果入力画面 (Results Submission ページ)が表示されます。

- ①参照名を入力してください (必須)。複数結果を提出できる機能があり、何の結果かご自身で分かるようにつけてください。(例: 分析者名や分析方法名等を組み合わせて.. method1-name 等)
- ②インストラクションに記載されている内容が記載されています。小数点の使い方等結果入力にあたって重要な情報が記載されていますのでご確認ください。
- ③ここに結果を入力します。③はFAPASのアレルゲンテストの例です。  
注: 「Accredated?」はISO認定の有無です。-お客様が試験所認定を受けている場合、認定機関から分析法を指定されている場合があります。その分析法を用いて今回のFAPASのサンプルを分析しましたか、という質問です。
- ④入力が終わったら④のSubmit Results ボタンをクリックしてください。

→画面が変わって、分析方法の入力に移ります。



**Submission Notes**

Numeric values MUST be expressed in the format 12345.67 with no spaces and a full stop (.) as the decimal separator.

QUALITATIVE results should be submitted as either DETECTED or NOT DETECTED. QUANTITATIVE results should be expressed as the level of analyte present in the test materials in mg/kg as received, as reported by your ELISA kit.

It is ESSENTIAL that you report your results against the correct ELISA kit. Please select not tested for all other analytes. Please complete the LOD details.

If you cannot detect the presence of milk and/or gluten in one or both test materials please state not detected (nd). If you can detect but not quantify the level of the relevant analyte in one or both test materials please state not quantifiable (nq).

**Accredited?**

Is the method you used to determine the result accredited to ISO 17025?

We cannot be held responsible for errors arising from incorrect data entry.

**Your Reference for these results**

Material: T27216A - Infant Soya Formula

If there were any analytes which you did not test for, please tick the "not tested" box.

Analyte/Organism	Accredited?	Result	Units	Limit of detection (mg/kg)	Limit of quantification (mg/kg)
Gluten	Please select	Please select	Detected/Not Detected		
Gluten by Bio-Check (UK) Gluten-Check R5 (R6096/R6099)	Please select		mg/kg		

Material: T27216B - Infant Soya Formula

If there were any analytes which you did not test for, please tick the "not tested" box.

Analyte/Organism	Accredited?	Result	Units	Limit of detection (mg/kg)	Limit of quantification (mg/kg)
Gluten	Please select	Please select	Detected/Not Detected		
Gluten by Bio-Check (UK) Gluten-Check R5 (R6096/R6099)	Please select		mg/kg		

Comments

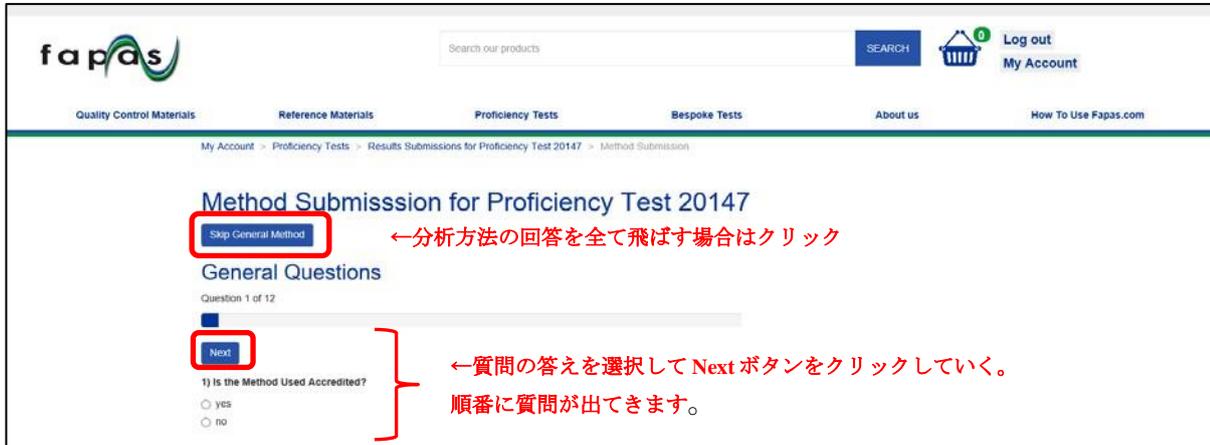
Submit Results

ここにコメントを入力できます。気になることがあったら英語で入力してください。  
例: 通常よりサンプル到着が遅れた等。  
※なにもなければ空欄で問題ありません。

#### 4. 分析方法の入力

分析方法についての質問が順番に出てきますので、回答してください。

分析方法の質問は Skip General Method ボタンを押して、スキップすることができます。ただし、充実したレポートとなるよう、回答にご協力ください。



#### 5. 結果・分析方法入力の完了

分析方法にすべて回答しましたら「Save Method」ボタンをクリックしてください。

→画面が切り替わります

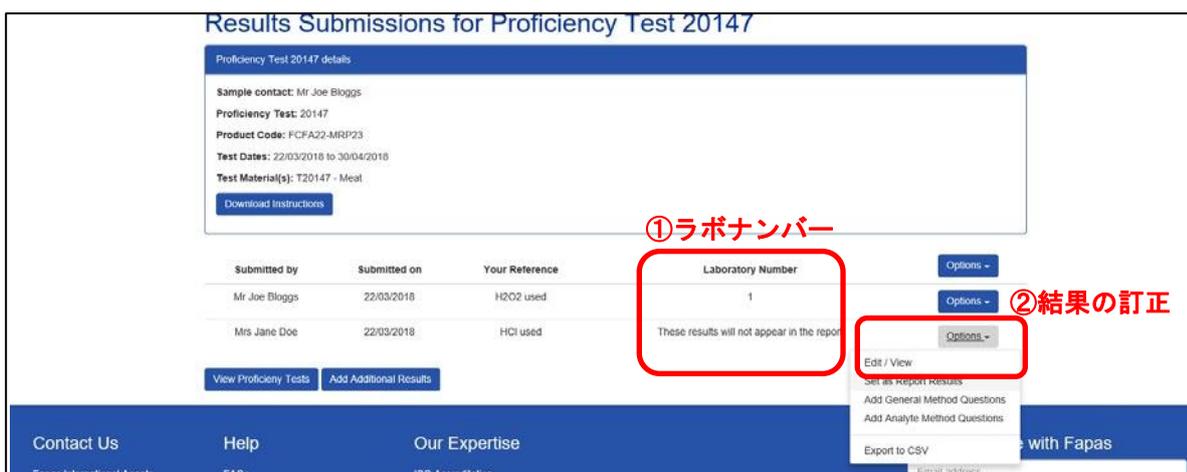
結果入力、方法入力が完了すると下記ページになります。

①この時点でラボナンバーが割り振られます。複数結果を提出した場合は、最初に提出した結果にラボナンバーが割り振られ、レポート掲載の正式な結果となります。

後から入力した結果は 'These results will not appear in the report' (この結果はレポートには掲載されません) と表示されます。

注：複数結果の提出については別紙の「複数結果入力機能について-対訳」をご覧ください。

②入力した結果を訂正したい場合は「Options」をクリックし「Edit/View」を選択してください。



Submitted by	Submitted on	Your Reference	Laboratory Number	Options
Mr Joe Bloggs	22/03/2018	H2O2 used	1	Options -
Mrs Jane Doe	22/03/2018	HCl used	These results will not appear in the report	Options -